

MÁSTER EN TRADUCCIÓN Y MEDIACIÓN INTERCULTURAL (MUTMI/MATEM/METS)***HORARIO DEL PRIMER CUATRIMESTRE, 2025-26***

Sigla	Asignatura	Profesor(es)
FPT A	FUNDAMENTOS DE LA PRÁCTICA TRADUCTORA ALEMÁN	Claudia Toda Castán
FPT I	FUNDAMENTOS DE LA PRÁCTICA TRADUCTORA INGLÉS	África Vidal Claramonte / Margarita Savchenkova
ATM	ASPECTOS TEÓRICOS DE LA TRADUCCIÓN Y LA MEDIACIÓN INTERCULTURAL	África Vidal Claramonte
GT+RD	GESTIÓN TERMINOLÓGICA Y RECURSOS DOCUMENTALES	Joaquín García Palacios / Jesús Torres del Rey
AD	ANÁLISIS DEL DISCURSO APLICADO A LA TRADUCCIÓN	Jorge Juan Sánchez Iglesias
FTEDM	FUNDAMENTOS DE TRADUCCIÓN EDITORIAL Y PARA LOS MEDIOS	Belén Santana
FTCT	FUNDAMENTOS DE TRADUCCIÓN CIENTÍFICO TÉCNICA	Daniel Linder Molin
FTJE	FUNDAMENTOS DE TRADUCCIÓN JURÍDICO Y/O ECONÓMICA	Iris Holl
TEDM F	TRADUCCIÓN EDITORIAL Y PARA LOS MEDIOS FRANCÉS	Ángela Flores
TEDM I	TRADUCCIÓN EDITORIAL Y PARA LOS MEDIOS INGLÉS	Irene Rodríguez Arcos
TEDM A	TRADUCCIÓN EDITORIAL Y PARA LOS MEDIOS ALEMÁN	Belén Santana
TCT F	TRADUCCIÓN CIENTÍFICO-TÉCNICA FRANCÉS*	Goedele de Sterck
TCT I	TRADUCCIÓN CIENTÍFICO-TÉCNICA INGLÉS	Daniel Linder

*Las sesiones de la asignatura TCT F se establecerán en consulta con el alumnado matriculado en la asignatura.

		LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES																																										
	OCT			01 <table><tr><td>15:00-16:00</td><td>Inauguración y sesión de bienvenida</td><td>S. A.</td></tr><tr><td>16:00-17:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr><tr><td>18:00-18:45</td><td>Taller de recursos (Sara García)</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTEDM</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:00	Inauguración y sesión de bienvenida	S. A.	16:00-17:45	AD	4	18:00-18:45	Taller de recursos (Sara García)	4	19:00-20:45	FTEDM	4	02 <table><tr><td>15:00-16:45</td><td>FPT I (AV)/A</td><td>4, 13</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>Conferencia: Mariana Flor Dimópulos Taboada FTEDM</td><td>S. A.</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	FPT I (AV)/A	4, 13	17:00-18:45	Conferencia: Mariana Flor Dimópulos Taboada FTEDM	S. A.	19:00-20:45	FTCT	4	03 <table><tr><td>9:00-10:45</td><td>AD</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FPT I (AV)/A</td><td>2, 9 (11)</td></tr></table>	9:00-10:45	AD	2	11:00-12:45	FPT I (AV)/A	2, 9 (11)															
15:00-16:00	Inauguración y sesión de bienvenida	S. A.																																														
16:00-17:45	AD	4																																														
18:00-18:45	Taller de recursos (Sara García)	4																																														
19:00-20:45	FTEDM	4																																														
15:00-16:45	FPT I (AV)/A	4, 13																																														
17:00-18:45	Conferencia: Mariana Flor Dimópulos Taboada FTEDM	S. A.																																														
19:00-20:45	FTCT	4																																														
9:00-10:45	AD	2																																														
11:00-12:45	FPT I (AV)/A	2, 9 (11)																																														
	OCT	6 <table><tr><td>15:00-16:45</td><td>F FPT I (AV)/A</td><td>4, 13</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	F FPT I (AV)/A	4, 13	17:00-18:45	TEDM I	4	19:00-20:45	FTCT	4	7 15:00 Elección de delegado/a <table><tr><td>15:00-16:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>Seminario: Ibon Zubiaur FTEDM</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>-</td><td>-</td></tr></table>	15:00-16:45	AD	4	17:00-18:45	Seminario: Ibon Zubiaur FTEDM	4	19:00-20:45	-	-	8 <table><tr><td>15:00-16:45</td><td>FPT I (AV)/A</td><td>4, 13</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTEDM</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	FPT I (AV)/A	4, 13	17:00-18:45	TEDM I	4	19:00-20:45	FTEDM	4	9 <table><tr><td>15:00-16:45</td><td>Seminario: Vanesa Rodríguez AD</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTEDM</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	Seminario: Vanesa Rodríguez AD	4	17:00-18:45	FTEDM	4	19:00-20:45	FTCT	4	10 <table><tr><td>9:00-10:45</td><td>AD</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FPT I (AV)/A</td><td>2, 9 (11)</td></tr></table>	9:00-10:45	AD	2	11:00-12:45	FPT I (AV)/A	2, 9 (11)
15:00-16:45	F FPT I (AV)/A	4, 13																																														
17:00-18:45	TEDM I	4																																														
19:00-20:45	FTCT	4																																														
15:00-16:45	AD	4																																														
17:00-18:45	Seminario: Ibon Zubiaur FTEDM	4																																														
19:00-20:45	-	-																																														
15:00-16:45	FPT I (AV)/A	4, 13																																														
17:00-18:45	TEDM I	4																																														
19:00-20:45	FTEDM	4																																														
15:00-16:45	Seminario: Vanesa Rodríguez AD	4																																														
17:00-18:45	FTEDM	4																																														
19:00-20:45	FTCT	4																																														
9:00-10:45	AD	2																																														
11:00-12:45	FPT I (AV)/A	2, 9 (11)																																														
		13 FESTIVO 09:30 - 13:00 (CEST) What to expect when you are expecting TEF? Inscripción en: https://ec.europa.eu/eusurvey/runner/TEF2025_sneak_preview_13oct2025	14 <table><tr><td>15:00-16:45</td><td>FPT I (MS)/A</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	FPT I (MS)/A	4	17:00-18:45	AD	4	19:00-20:45	TEDM I	4	15 <table><tr><td>15:00-16:45</td><td></td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45		4	17:00-18:45	ATM	4	19:00-20:45	TEDM I	4	16 <table><tr><td>15:00-16:45</td><td>FPT I (MS)/F/A</td><td>4, 13</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>Traducción de Marketing (Carmen Lirio) (ATM)</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	FPT I (MS)/F/A	4, 13	17:00-18:45	Traducción de Marketing (Carmen Lirio) (ATM)	4	19:00-20:45	AD	4	17 <table><tr><td>9:00-10:45</td><td>ATM</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FPT I (MS)/F/A</td><td>2, 9 (11)</td></tr></table>	9:00-10:45	ATM	2	11:00-12:45	FPT I (MS)/F/A	2, 9 (11)									
15:00-16:45	FPT I (MS)/A	4																																														
17:00-18:45	AD	4																																														
19:00-20:45	TEDM I	4																																														
15:00-16:45		4																																														
17:00-18:45	ATM	4																																														
19:00-20:45	TEDM I	4																																														
15:00-16:45	FPT I (MS)/F/A	4, 13																																														
17:00-18:45	Traducción de Marketing (Carmen Lirio) (ATM)	4																																														
19:00-20:45	AD	4																																														
9:00-10:45	ATM	2																																														
11:00-12:45	FPT I (MS)/F/A	2, 9 (11)																																														

		20	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	ATM	4	17:00-18:45	FTCT	4	19:00-20:45	TEDM I	4	21	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>FPT I (MS)/A</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>Control de Calidad en traducción (Laura Prieto) (AD)</td><td>S.A.</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	FPT I (MS)/A	4	17:00-18:45	Control de Calidad en traducción (Laura Prieto) (AD)	S.A.	19:00-20:45	FTCT	4	22	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td></td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45		4	17:00-18:45	ATM	4	19:00-20:45	TEDM I	4	23	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>FPT I (MS)/A</td><td>4, 13</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	FPT I (MS)/A	4, 13	17:00-18:45	ATM	4	19:00-20:45	FTCT	4	24	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>AD</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FPT I (MS)/F/A</td><td>2, 9 (11)</td></tr></table>	9:00-10:45	AD	2	11:00-12:45	FPT I (MS)/F/A	2, 9 (11)			
15:00-16:45	ATM	4																																																						
17:00-18:45	FTCT	4																																																						
19:00-20:45	TEDM I	4																																																						
15:00-16:45	FPT I (MS)/A	4																																																						
17:00-18:45	Control de Calidad en traducción (Laura Prieto) (AD)	S.A.																																																						
19:00-20:45	FTCT	4																																																						
15:00-16:45		4																																																						
17:00-18:45	ATM	4																																																						
19:00-20:45	TEDM I	4																																																						
15:00-16:45	FPT I (MS)/A	4, 13																																																						
17:00-18:45	ATM	4																																																						
19:00-20:45	FTCT	4																																																						
9:00-10:45	AD	2																																																						
11:00-12:45	FPT I (MS)/F/A	2, 9 (11)																																																						
	OCT NOV	27	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTEDM</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TEDM I	4	17:00-18:45	FTCT	4	19:00-20:45	FTEDM	4	28	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	ATM	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	AD	4	29	<table><tr><td></td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTEDM</td><td>4</td></tr></table>		TEDM I	4	17:00-18:45	FTCT	4	19:00-20:45	FTEDM	4	30	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	ATM	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	AD	4	31	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>ATM</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FTEDM</td><td>2</td></tr></table>	9:00-10:45	ATM	2	11:00-12:45	FTEDM	2			
15:00-16:45	TEDM I	4																																																						
17:00-18:45	FTCT	4																																																						
19:00-20:45	FTEDM	4																																																						
15:00-16:45	ATM	4																																																						
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																																						
19:00-20:45	AD	4																																																						
	TEDM I	4																																																						
17:00-18:45	FTCT	4																																																						
19:00-20:45	FTEDM	4																																																						
15:00-16:45	ATM	4																																																						
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																																						
19:00-20:45	AD	4																																																						
9:00-10:45	ATM	2																																																						
11:00-12:45	FTEDM	2																																																						
	NOV	03	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTEDM</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	AD	4	17:00-18:45	FTCT	4	19:00-20:45	FTEDM	4	04	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TEDM I	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	AD	4	05	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TEDM I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>FTEDM</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TEDM I	4	17:00-18:45	FTCT	4	19:00-20:45	FTEDM	4	06	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>Traducir para el Fondo Mundial y el español internacional (Ana Barrios) (FTJE)</td><td>S.A.</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>GT+RD</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	ATM	4	17:00-18:45	Traducir para el Fondo Mundial y el español internacional (Ana Barrios) (FTJE)	S.A.	19:00-20:45	GT+RD	4	07	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>ATM</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FTEDM</td><td>2</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr></table>	9:00-10:45	ATM	2	11:00-12:45	FTEDM	2			
15:00-16:45	AD	4																																																						
17:00-18:45	FTCT	4																																																						
19:00-20:45	FTEDM	4																																																						
15:00-16:45	TEDM I	4																																																						
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																																						
19:00-20:45	AD	4																																																						
15:00-16:45	TEDM I	4																																																						
17:00-18:45	FTCT	4																																																						
19:00-20:45	FTEDM	4																																																						
15:00-16:45	ATM	4																																																						
17:00-18:45	Traducir para el Fondo Mundial y el español internacional (Ana Barrios) (FTJE)	S.A.																																																						
19:00-20:45	GT+RD	4																																																						
9:00-10:45	ATM	2																																																						
11:00-12:45	FTEDM	2																																																						
		10 Atención: cambio de franjas horarias	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-17:45</td><td>Reunión informativa TFM</td><td>4</td></tr><tr><td>18:00-20:00</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	ATM	4	17:00-17:45	Reunión informativa TFM	4	18:00-20:00	TEDM A	4	11	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>FTCT</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>AD</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	FTCT	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	AD	4	12	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>ATM</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	ATM	4	19:00-20:45	TEDM A	4	13	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>Conferencia: Isabel Gª. Izquierdo AD</td><td>S.A.</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf3</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	Conferencia: Isabel Gª. Izquierdo AD	S.A.	19:00-20:45	GT+RD	Inf3	14	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>TEDM I</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>ATM</td><td>2</td></tr></table>	9:00-10:45	TEDM I	2	11:00-12:45	ATM	2			
15:00-16:45	ATM	4																																																						
17:00-17:45	Reunión informativa TFM	4																																																						
18:00-20:00	TEDM A	4																																																						
15:00-16:45	FTCT	4																																																						
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																																						
19:00-20:45	AD	4																																																						
15:00-16:45	TCT I	4																																																						
17:00-18:45	ATM	4																																																						
19:00-20:45	TEDM A	4																																																						
15:00-16:45	TCT I	4																																																						
17:00-18:45	Conferencia: Isabel Gª. Izquierdo AD	S.A.																																																						
19:00-20:45	GT+RD	Inf3																																																						
9:00-10:45	TEDM I	2																																																						
11:00-12:45	ATM	2																																																						

		17	18	19	20	21																																										
		<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTJE</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	FTJE	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperacion es</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	recuperacion es	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperaciones</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	recuperaciones	4	17:00-18:45	TCT I	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>recuperaciones</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FTJE</td><td>2</td></tr></table>	9:00-10:45	recuperaciones	2	11:00-12:45	FTJE	2
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	FTJE	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	recuperacion es	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
15:00-16:45	recuperaciones	4																																														
17:00-18:45	TCT I	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
9:00-10:45	recuperaciones	2																																														
11:00-12:45	FTJE	2																																														
	NOV DEC	24	25	26	27	28																																										
		<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTJE</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	FTJE	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperaciones</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	recuperaciones	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperaciones</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTJE</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	recuperaciones	4	17:00-18:45	FTJE	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>recuperaciones</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>FTJE</td><td>2</td></tr></table>	9:00-10:45	recuperaciones	2	11:00-12:45	FTJE	2
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	FTJE	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	recuperaciones	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
15:00-16:45	recuperaciones	4																																														
17:00-18:45	FTJE	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
9:00-10:45	recuperaciones	2																																														
11:00-12:45	FTJE	2																																														
	DEC	01	02	03	04	05																																										
		<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTJE</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	FTJE	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperaciones</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTJE</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	recuperaciones	4	17:00-18:45	FTJE	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>FTJE</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>TEDM F</td><td>2</td></tr></table>	9:00-10:45	FTJE	2	11:00-12:45	TEDM F	2
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	FTJE	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
15:00-16:45	recuperaciones	4																																														
17:00-18:45	FTJE	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
9:00-10:45	FTJE	2																																														
11:00-12:45	TEDM F	2																																														
	DEC	08 FESTIVO	09	10	11	12																																										
			<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TCT I</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TCT I	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperaciones</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>FTJE</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	recuperaciones	4	17:00-18:45	FTJE	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	TEDM A	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>9:00-10:45</td><td>FTJE</td><td>2</td></tr><tr><td>11:00-12:45</td><td>TEDM F</td><td>2</td></tr></table>	9:00-10:45	FTJE	2	11:00-12:45	TEDM F	2									
15:00-16:45	TCT I	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
15:00-16:45	recuperaciones	4																																														
17:00-18:45	FTJE	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	TEDM A	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
9:00-10:45	FTJE	2																																														
11:00-12:45	TEDM F	2																																														
	DEC	15	16	17	18	19																																										
		<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>Aula de Inf 3 libre</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>recuperaciones</td><td>4</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM A</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	Aula de Inf 3 libre	Inf 3	17:00-18:45	recuperaciones	4	19:00-20:45	TEDM A	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperaciones</td><td>4</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>GT+RD</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>TEDM F</td><td>4</td></tr></table>	15:00-16:45	recuperaciones	4	17:00-18:45	GT+RD	Inf 3	19:00-20:45	TEDM F	4	<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>Aula de Inf 3 libre</td><td>Inf 3</td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>recuperaciones</td><td></td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>recuperaciones</td><td></td></tr></table>	15:00-16:45	Aula de Inf 3 libre	Inf 3	17:00-18:45	recuperaciones		19:00-20:45	recuperaciones		<table><tr><td>15:00-16:45</td><td>recuperaciones</td><td></td></tr><tr><td>17:00-18:45</td><td>Aula de Inf Libre</td><td></td></tr><tr><td>19:00-20:45</td><td>recuperaciones</td><td></td></tr></table>	15:00-16:45	recuperaciones		17:00-18:45	Aula de Inf Libre		19:00-20:45	recuperaciones		<table><tr><td></td><td>recuperaciones</td><td></td></tr><tr><td></td><td>recuperaciones</td><td></td></tr></table>		recuperaciones			recuperaciones	
15:00-16:45	Aula de Inf 3 libre	Inf 3																																														
17:00-18:45	recuperaciones	4																																														
19:00-20:45	TEDM A	4																																														
15:00-16:45	recuperaciones	4																																														
17:00-18:45	GT+RD	Inf 3																																														
19:00-20:45	TEDM F	4																																														
15:00-16:45	Aula de Inf 3 libre	Inf 3																																														
17:00-18:45	recuperaciones																																															
19:00-20:45	recuperaciones																																															
15:00-16:45	recuperaciones																																															
17:00-18:45	Aula de Inf Libre																																															
19:00-20:45	recuperaciones																																															
	recuperaciones																																															
	recuperaciones																																															